



COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar

La Autoridad Portuaria confirma una explosión en la Bahía

Gibraltar, 19 de febrero de 2021

El granelero CSSC Cape Town, registrado en Hong Kong, sufrió una explosión a bordo cuando el buque entraba en aguas territoriales británicas de Gibraltar en la Bahía de Gibraltar esta noche.

La explosión parece haberse producido en la zona de proa del buque. La causa de la explosión aún no se ha determinado.

La Autoridad Portuaria de Gibraltar ha enviado inmediatamente asistencia médica al buque.

El buque está cargado de carbón.

No hay fuego a bordo del buque.

La Capitanía del Puerto ya se ha puesto en contacto con la Capitanía del Puerto de Algeciras, que ha ofrecido toda su ayuda en apoyo de la operación para asistir a los miembros de la tripulación heridos.

Se seguirá informando.

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por el Servicio de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 637 617 757
Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, eva@infogibraltar.com, Tel 619 778 498

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press
Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)

PRESS RELEASE

No: 145/2021

Date: 19th February 2021

Gibraltar Port Authority confirms explosion in the Bay

Hong Kong registered bulk carrier CSSC Cape Town suffered an explosion aboard as the vessel entered British Gibraltar Territorial Waters in the Bay of Gibraltar tonight.

The explosion appeared to be in the area of the vessel's forecastle. The cause of the explosion is as yet undetermined.

The Gibraltar Port Authority immediately deployed paramedic assistance to the vessel.

The vessel is loaded with coal.

There is no fire aboard the vessel.

The Captain of the Port has been in touch already with the Captain of the Port in Algeciras, who has offered all assistance in support of the operation to assist with the injured crew members.

More follows.

ENDS